

PHILIPS

DAB+ radio

5000 Serije

R5005

Korisnički priručnik



Registrujte svoj proizvod i potražite podršku na
www.philips.com/support

Sadržaj

1	Važno	2
	Bezbjednost	2

2	Vaš FM/DAB radio	3
	Uvod	3
	Šta je u kutiji	3
	Pregled glavne jedinice	4

3	Početak	5
	Pripremite radio antenu	5
	Spojite napajanje	5
	Uključite	5
	Podesite nivo jačine zvuka	5
	Prebacite na režim pripravnosti	5

4	Slušajte DAB radio	6
	Slušajte DAB radio stanice	6
	Sačuvajte DAB radio stanice	6
	Izaberite prethodno podešenu DAB radio stanicu	7
	Koristite meni u DAB režimu	7
	Prikažite DAB informacije	7

5	Slušajte FM radio	8
	Slušajte FM radio stanice	8
	Sačuvajte FM radio stanice	8
	Izaberite prethodno podešenu FM radio stanicu	8
	Koristite meni u FM režimu	9
	Prikažite FM informacije	9

6	Druge funkcije	10
	Podesite tajmer alarma	10
	Podesite tajmer mirovanja	10

7	Informacije o proizvodu	11
	Tehnički podaci	11

8	Rješavanje problema	12
----------	----------------------------	-----------

9	Obavještenje	13
	Usaglašenost	13

1 Važno

Bezbjednost



Upozorenje

- Nikada nemojte da uklanjate kućište ovog radija.
 - Nikada nemojte da podmazujete nijedan dio ovog radija.
 - Nikada nemojte da postavljate ovaj radio na drugu električnu opremu.
 - Držite ovaj radio podalje od direktne sunčeve svjetlosti, otvorenog plamena ili vrućine.
 - Uvjerite se da uvijek imate jednostavan pristup kablju za napajanje, utikaču ili adapteru kako biste isključili radio iz napajanja
- Pročitajte i pratite ova uputstva.
 - Provjerite da li oko proizvoda ima dovoljno slobodnog prostora za ventilaciju.
 - Radove na servisiranju ostavite kvalifikovanom servisnom osoblju. Servisiranje je potrebno kada je radio na bilo koji način oštećen, npr. oštećen kabl za napajanje ili utikač, prosuta tečnost ili su predmeti pali u radio, radio je bio izložen kiši ili vlazi, ne radi normalno ili je ispušten.
 - Koristite samo dodatke/pribor koji je odredio proizvođač.
 - Koristite samo pribor za napajanje naveden u korisničkom priručniku.
 - Isključite proizvod iz napajanja tokom oluje sa grmljavinom ili ako ga ne upotrebljavate tokom dužeg perioda.
- Proizvod ne smije da bude izložen kapanju ili prskanju.
 - Nemojte da stavljate nikakve izvore opasnosti na proizvod (npr. predmete napunjene tečnošću, upaljene svijeće).
 - Kada se utikač direktnog adaptera koristi kao uređaj za isključivanje, uređaj za isključivanje će ostati spreman za upotrebu.
 - Nemojte da koristite ovaj uređaj u blizini vode
 - Ugradite u skladu sa uputstvima proizvođača.
 - Nemojte da postavljate u blizini nijednog izvora topline, kao što je radiator, registar toplote, šporet ili drugih aparata (uključujući pojačala) koji proizvode toplotu.

2 Vaš FM/DAB radio

Čestitamo vam na kupovini i dobro došli u „Philips“! Da biste u potpunosti iskoristili podršku koju nudi „Philips“, registrujte svoj proizvod na www.philips.com/welcome.

Uvod

Pomoću ovog radija možete:

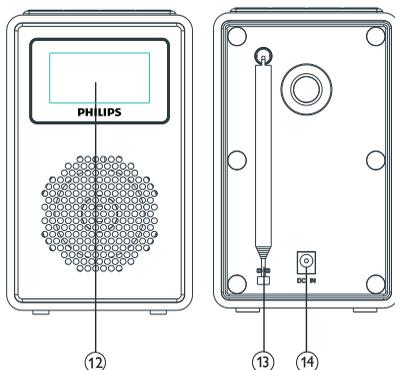
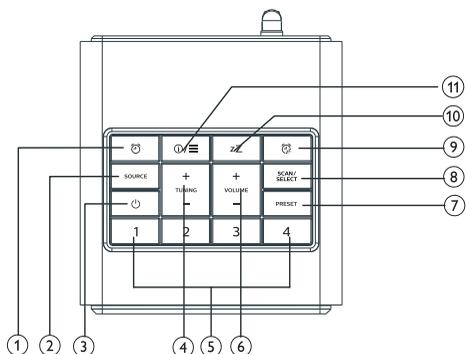
- slušajte FM radio i digitalno emitovanje zvuka (DAB).
- znate koliko je sati.
- podesite dva alarma.

Šta je u kutiji

Provjerite i identifikujte sadržaj vašeg paketa:

- FM/DAB radio
- Ispravljač
- Vodič za brzi početak
- Letak o bezbednosti i garanciji

Pregled radio sata



① Alarm

- Podesite alarm.
- Aktivirajte ili deaktivirajte tajmer alarma.

② SOURCE

- Odaberite izvor: DAB ili FM radio.

③

- Uključite radio.
- Prebacite u stanje pripravnosti.

④ TUNING +/-

- Pretražite FM stanicu.
- Listajte listu DAB stanica.
- Listajte FM/DAB meni.

⑤ Unaprijed postavljene stanice (1, 2, 3, 4)

- Sačuvajte/direktno pristupite unaprijed postavljenim 1, 2, 3 ili 4.

⑥ VOLUME +/-

- Pritisnite za podešavanje jačine zvuka.

⑦ PRESET

- Sačuvajte radio stanice.
- Prikažite i odaberite unaprijed postavljene stanice.

⑧ SCAN/SELECT

- Pritisnite za potvrdu odabira.
- Pritisnite i držite za automatsko skeniranje svih stanica u režimu FM pretrage.

⑨ PRIPRAVNOST

- Odložite alarm.

⑩ zZ MIROVANJE

- Podesite tajmer mirovanja.

⑪ INFO/MENI

- Pritisnite za prikaz informacija u FM/DAB režimu.
- U radnom režimu pritisnite i držite za pristup gornjem meniju.

⑫ EKTRAN

- Prikažite trenutni status.

⑬ Radio antena

- Poboljšajte prijem na radiju.

⑭ DC IN

- Povežite sa isporučenim ispravljačem.

3 Početak

Uvijek pratite uputstva iz ovog poglavlja po redu.

Pripremite radio antenu

Za bolji radio prijem u potpunosti proširite i prilagodite položaj antene.

Bilješka

- Da biste spriječili smetnje, postavite antenu što dalje od bilo kojeg drugog izvora zračenja.

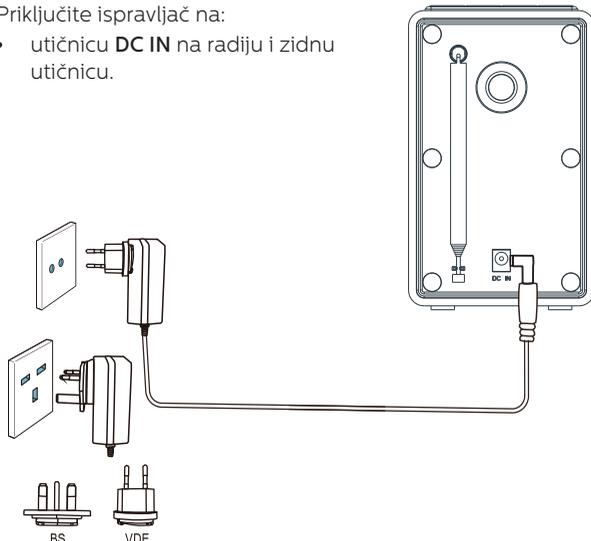
Spojite napajanje

! Oprez

- Rizik od oštećenja proizvoda! Provjerite da li napajanje odgovara naponu napisanom na zadnjoj ili donjoj strani radio sata.
- Opasnost od strujnog udara! Kada isključite utikač za naizmjeničnu struju, uvijek izvlačite utikač iz utičnice. Nikada nemojte da povlačite kabl.

1 Priključite ispravljač na:

- utičnicu **DC IN** na radiju i zidnu utičnicu.



Uključite

- Pritisnite ϕ .
 - ↳ Radio prelazi na zadnji odabrani izvor.

Podesite nivo jačine zvuka

- Pritisnite **VOLUME +/-** nekoliko puta za podešavanje zvuka.

Prebacite u stanje pripravnosti

- Pritisnite ϕ ponovo.
 - ↳ Ploča ekrana je zatamnjena.
 - ↳ Prikazuje se vrijeme i datum (ako su podešeni).

Bilješka

- Ako sistem miruje 15 minuta, radio automatski prelazi u stanje pripravnosti.

4 Slušajte DAB radio

Slušajte DAB radio stanice

Prvi put kada odaberete DAB radio režim, ili ako je lista stanica prazna, radio automatski vrši potpuno skeniranje.

- Pritisnite **SOURCE** nekoliko puta za odabir **[DAB]** režima.
 - ↳ **[Scanning]** se prikazuje.
 - ↳ Radio automatski skenira i čuva sve DAB radio stanice, a zatim emituje prvu dostupnu stanicu.
 - ↳ Lista stanica je snimljena u radiju. Sljedeći put kada uključite radio skeniranje stanice se neće izvršiti.

Da biste se povezali sa stanicom sa liste dostupnih stanica:

- U DAB režimu pritisnite **TUNING +/-** za listanje dostupnih DAB stanica.



Savjet

- Stanice se mogu sa vremena na vrijeme mijenjati a da biste ažurirali listu stanica, odaberite **[Full scan]** meni za obavljanje potpunog skeniranja.

Sačuvajte DAB radio stanice



Bilješka

- Možete da sačuvate maksimalno 20 DAB radio stanica.

- 1 U DAB režimu pretražite DAB radio stanice.
- 2 Pritisnite i zadržite **PRESET** dvije sekunde.
 - ↳ A **Preset store** se prikazuje.
- 3 Pritisnite **TUNING +/-** za odabir prethodno podešenog broja:
- 4 Pritisnite **SCAN/SELECT** za potvrdu.
 - ↳ **[Preset stored]** se prikazuje.
 - ↳ Stanica se čuva u odabrani položaj.



Bilješka

- U koraku 2, možete da pritisnete i zadržite unaprijed postavljeni taster 1, 2, 3 ili 4 da biste trenutnu stanicu direktno sačuvali na odgovarajuću poziciju.
- Da biste uklonili prethodno postavljenu DAB radio stanicu, sačuvajte drugu stanicu na njeno mjesto.

Izaberite prethodno podešenu DAB radio stanicu

U DAB režimu, imate dva načina da odaberete prethodno postavljenu radio stanicu.

Opcija A:

- 1 Pritisnite **PRESET**.
↳ A **Preset Recall** se prikazuje.
- 2 Pritisnite **TUNING +/-** za odabir prethodno podešenog broja.
- 3 Pritisnite **SCAN/SELECT** za potvrdu.

Opcija B:

- Direktno pritisnite numerički taster 1-4.

Prikažite DAB informacije

Dok slušate DAB radio, nekoliko puta pritisnite **⓪/☰** da biste se pomjerali kroz sljedeće informacije (ako su dostupne):

- ↳ Radio režim
- ↳ Tajmer mirovanja
- ↳ Segment dinamičke oznake (DLS)
- ↳ Jačina signala
- ↳ Vrsta programa (PTY)
- ↳ Naziv ansambla
- ↳ Frekvencija
- ↳ Stopa greške signala
- ↳ Brzina prijenosa i status zvuka
- ↳ Vrijeme
- ↳ Datum

Koristite meni u DAB režimu

- 1 U DAB režimu, pritisnite i držite **⓪/☰** za pristup DAB meniju.
- 2 Pritisnite **TUNING +/-** za kretanje kroz opcije menija:
 - **[Full scan]:** skenirajte i sačuvajte sve dostupne DAB radio stanice.
 - **[Manual tune]:** ručno se povežite na određeni kanal/frekvenciju i dodajte ih na listu stanica.
 - **[DRC]:** kompresujte dinamički raspon radio signala tako da se poveća jačina zvuka tihih zvukova, a jačina zvuka glasnih zvukova smanji.
 - **[Prune]:** uklonite sve nevažne stanice sa liste stanica.
 - **[Clock]:** podesite vrijeme/datum, odaberite 12/24 sata i postavite sinhronizaciju vremena.
 - **[Backlight]:** prilagodite postavke pozadinskog osvjjetljenja (3 opcije: Pauza / na nivou / nivo zatamnjenja)
 - **[System]:** prilagodite postavke sistema:
 - **[Language]:** podesite jezik sistema (engleski / njemački / italijanski / francuski / holandski / norveški)
 - **[Factory reset]:** resetovanje jedinice.
 - **[SW version]:** pogledajte verziju softvera.
- 3 Da biste odabrali opciju, pritisnite taster **SCAN/SELECT**.
- 4 Ponovite korake 2 do 3 ako je bilo koja od podopcija dostupna pod jednom opcijom.
 - vratite se na prethodni meni, pritisnite **⓪/☰**.



Bilješka

- Ako u roku od 15 sekundi ne pritisnete nijedan taster, meni se zatvara.

5 Slušajte FM radio

Slušajte FM radio stanice

- 1 Pritisnite **SOURCE** nekoliko puta za odabir [FM] režima.
- 2 Pritisnite i zadržite **TUNING +/-** dvije sekunde.
 - ↳ Radio automatski podešava FM radio stanicu sa jakim prijemom.
- 3 Ponovite korak 2 za pretraživanje više radio stanica.

Da biste ručno pronašli stanicu:

- U FM režimu pritisnite **TUNING +/-** nekoliko puta za odabir frekvencije.

Sačuvajte FM radio stanice

Bilješka

- Možete da sačuvate maksimalno 20 FM radio stanica.

- 1 U FM režimu pretražite FM radio stanice.
- 2 Pritisnite i zadržite **PRESET** dvije sekunde.
 - ↳ A **Preset store** se prikazuje.
- 3 Pritisnite **TUNING +/-** za odabir prethodno podešenog broja.
- 4 Pritisnite **SCAN/SELECT** za potvrdu.
 - ↳ **[Preset stored]** se prikazuje.
 - ↳ Stanica se čuva u odabrani položaj.

Za automatsko čuvanje FM radio stanica

- Umjesto da ručno sačuvate stanice, možete da dozvolite uređaju da automatski čuva pronađene stanice:
Pritisnite i zadržite taster **SCAN/SELECT** za automatsko skeniranje za emitovanje radio kanala, a zatim ga ponovo pritisnite za zaustavljanje automatskog skeniranja.

Bilješka

- U koraku 2, možete da pritisnete i zadržite unaprijed postavljeni taster 1, 2, 3 ili 4 da biste trenutnu stanicu direktno sačuvali na odgovarajuću poziciju.
- Da biste uklonili prethodno sačuvanu FM radio stanicu, sačuvajte drugu stanicu na njeno mjesto.

Izaberite prethodno podešenu FM radio stanicu

U FM režimu, imate dva načina da odaberete prethodno postavljenu radio stanicu.

Opcija A:

- 1 Pritisnite **PRESET**.
 - ↳ A **Preset Recall** se prikazuje.
- 2 Pritisnite **TUNING +/-** za odabir prethodno podešenog broja.
- 3 Pritisnite **SCAN/SELECT** za potvrdu.

Opcija B:

- Direktno pritisnite numerički taster 1-4.

Koristite meni u FM režimu

- 1 U FM režimu, pritisnite i držite za pristup FM meniju.
- 2 Pritisnite **TUNING +/-** za kretanje kroz opcije menija:
 - **[Scan setting]**: odaberite osjetljivost skeniranja (samo jake stanice ili sve stanice)
 - **[Clock]**: podesite vrijeme/datum, odaberite 12/24 sata i postavite sinhronizaciju vremena
 - **[Backlight]**: prilagodite podešavanja pozadinskog osvjetljenja (3 opcije: Pauza / na nivou / nivo zatamnjenja)
 - **[System]**: prilagodite podešavanja sistema:
 - **[Language]**: postavite sistemski jezik (engleski / njemački / italijanski / francuski / holandski / norveški)
 - **[Factory reset]**: resetovanje jedinice.
 - **[SW version]**: pogledajte verziju softvera.
- 3 Da biste odabrali opciju, pritisnite taster .
- 4 Ponovite korake 2 do 3 ako je bilo koja od podopcija dostupna pod jednom opcijom.
 - Da biste se vratili sa prethodnog menija, pritisnite .



Bilješka

- Ako u roku od 15 sekundi ne pritisnete nijedan taster, meni se zatvara.

Prikažite FM informacije

Dok slušate FM radio, nekoliko puta pritisnite da biste se pomjerili kroz sljedeće informacije (ako su dostupne):

- ↳ Radio režim
- ↳ Tajmer mirovanja
- ↳ Radio poruke
- ↳ Vrsta programa
- ↳ Naziv
- ↳ Vrijeme
- ↳ Datum

6 Druge funkcije

Podesite tajmer alarma

Podesite alarm

- Možete da podesite dva alarma da zvone u različito vrijeme.

Bilješka

- Provjerite da li je sat ispravno podešen.

- U režimu pripravnosti, pritisnite i držite  za pristup meniju alarma.
- Pritisnite **TUNING +/-** za odabir Alarma 1 ili Alarma 2.
- Pritisnite **SCAN/SELECT** za potvrdu.
- Ponovite korake 2 do 3 ako je dostupna podopcija (vrijeme alarma, trajanje, izvor, dani, jačina zvuka, uključeno / isključeno)

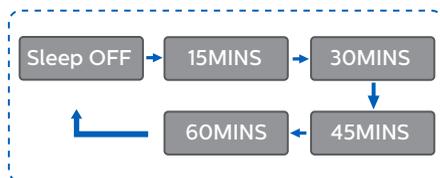
Aktivirajte/deaktivirajte tajmer alarma

- Pritisnite  nekoliko puta za aktiviranje ili deaktiviranje tajmera alarma.
 - ↳ Ako je aktiviran tajmer alarma, **[AL1]** ili **[AL2]** se prikazuje.
- Da biste zaustavili alarm, pritisnite .
 - ↳ Alarm ponavlja zvonjenje sljedeći dan.

Odložite alarm

- Kada se alarm oglasi, pritisnite .
 - ↳ Alarm se isključuje i ponavlja zvonjenje devet minuta kasnije.

Podesite tajmer mirovanja



- Izaberite **[Sleep]** meni.
- Pritisnite **TUNING +/-** nekoliko puta za odabir perioda vremena za mirovanje (u minutama).
 - ↳ Kada je prikazano **[Sleep OFF]** deaktivira se tajmer mirovanja.

7 Informacije o proizvodu

Tehnički podaci

Pojačalo

Nazivno izlazno napajanje	1W RMS
Odgovor frekvencije	95-20000 Hz, ±3 dB
Odnos signala i šuma	> 65 dBA

Pretraživač

Opseg pretrage (FM)	87,5-108 MHz
Opseg pretrage (DAB)	174.928-239.2MHz (grupa III)

Zvučnik

Impedansa zvučnika	4 oma
Osjetljivost	86 ± 3dB/m/W

Opšte informacije

Napajanje naizmjeničnom strujom (ispravljač)	Robna marka: PHIUPS
--	---------------------

Ulaz: 100-240V~,
50/60Hz
Izlaz: 5,0V === 0,5A

Potrošnja energije tokom rada	≤2,5W
-------------------------------	-------

Napajanje tokom pripravnosti	≤1W
------------------------------	-----

Dimenzije

Glavna jedinica (Š x V x D)	95x154,5x109,5mm
-----------------------------	------------------

Težina

Glavna jedinica	0,52kg
-----------------	--------

8 Rješavanje problema



Upozorenje

- Nikada nemojte da uklanjate kućište ovog uređaja.

Da bi garancija ostala važeća, nikada nemojte da pokušavate sami da popravljate sistem. Ako naidete na probleme prilikom korišćenja ovog uređaja, prije zahtjeva za servisiranjem provjerite sljedeće tačke. Ako problem ostane neriješen, idite na internet stranicu kompanije „Philips“ (www.philips.com/support). Kada kontaktirate sa kompanijom „Philips“, držite uređaj, broj modela i serijski broj u blizini.

Nema napajanja

- Provjerite da li je utičnica za naizmjeničnu struju na radiju ispravno povezana.
- Provjerite da li ima struje na utičnici za naizmjeničnu struju.

Bez zvuka ili loš zvuk.

- Podesite jačinu zvuka.
- Provjerite da li je radio isključen ili se radio stanica još uvijek povezuje.
- U potpunosti proširite i prilagodite položaj radio antene.
- Radio držite dalje od drugih elektronskih uređaja kako biste izbjegli radio smetnje.

Nema odgovora radija

- Isključite i ponovo priključite utikač za naizmjeničnu struju, a zatim ponovo uključite radio.
- Provjerite da li je radio u stanju pripravnosti. Ako jeste, uključite radio.

Loš radio prijem

- Radio držite dalje od drugih elektronskih uređaja kako biste izbjegli radio smetnje.
- U potpunosti proširite i prilagodite položaj radio antene.

Alarm ne radi

- Ispravno podesite sat/alarm.

9 Obavještenje

Sve izmjene ili modifikacije napravljene na ovom uređaju koje nije direktno odobrila kompanija „MMD Hong Kong Holding Limited“ mogu da ponište ovlašćenje korisnika za upravljanje uređajem.

Usaglašenost



Kompanija „TP Vision Europe B.V“ ovim izjavljuje da je ovaj proizvod u skladu sa osnovnim zahtjevima i ostalim relevantnim odredbama Direktive **2014/53/EU**. Izjavu o usaglašenosti možete da pronađete na www.philips.com/support

Briga o okolini

Odlaganje starog proizvoda i baterije



Vaš proizvod je dizajniran i proizveden od visokokvalitetnih materijala i komponenti koje mogu da se recikliraju i ponovo upotrijebe.



Ovaj simbol na proizvodu znači da je proizvod pokriven Evropskom direktivom 2012/19/EU.



Ovaj simbol znači da proizvod sadrži baterije propisane Evropskom direktivom 2013/56/EU koja se ne može odlagati sa uobičajenim kućnim otpadom.

Informišite se o lokalnom sistemu odvojenog prikupljanja električnih i elektronskih proizvoda i baterija. Pridržavajte se lokalnih pravila i nikada ne odlažite proizvod i baterije sa uobičajenim kućnim otpadom. Pravilno odlaganje starih proizvoda i baterija pomaže u sprječavanju negativnih posljedica po životnu sredinu i zdravlje ljudi.

Uklanjanje jednokratnih baterija

Za uklanjanje baterija za jednokratnu upotrebu, pogledajte odjeljak o montiranju baterije.

Informacije o životnoj sredini

Sve nepotrebno pakiranje je izostavljeno. Pokušali smo da olakšamo odvajanje ambalaže na tri materijala: karton (kutija), polistirenska pjena (ublaživač) i polietilen (kesice, zaštitna pjenasta folija) Vaš sistem se sastoji od materijala koji može da se reciklira i ponovo upotrijebi ako ga rastavi specijalizovana kompanija. Pridržavajte se lokalnih propisa koji se odnose na zbrinjavanje ambalažnog materijala, istrošenih baterija i stare opreme.

Obavještenje o zaštitnom znaku



The Bluetooth® riječna oznaka i logotipi su registrovani zaštitni znakovi u vlasništvu kompanije „Bluetooth SIG, Inc.“ i svaka potreba tih znakova kompanije „MMD Hong Kong Holding Limited“ je pod licencom. Ostali zaštitni znakovi i trgovačka imena pripadaju njihovim vlasnicima.



Specifikacije su podložne promjenama bez prethodne najave.

„Philips“ i grb „Philips Shield“ su registrovani zaštitni znakovi „Koninklijke Philips N.V.“ i koriste se pod licencom. Ovaj proizvod je proizvela i prodaje se pod odgovornošću kompanije „MMD Hong Kong Holding Limited“ ili jedne od njenih povezanih podružnica, a kompanija „MMD Hong Kong Holding Limited“ je nalogodavac u vezi sa ovim proizvodom.

